

## في الشعر والشعراء

لمناسبة وفاة المرحومين « حافظ » و « شوقي »

١ - هل أمّرت موت الساعرين فراغاً ؟

٢ - ما مدى مستقبل الشعر والشعراء ؟

خلف موت الشعراء العظميين - حافظ وشوقي - ما خلف من حزن وأسى ، وترك ما ترك من حسرة وألم ، وأحدث ما أحدث من هوة وثغرة ، الزمن وحده كغيبيل بينان نصيبهما من الحق والباطل ؛ وما أراه أنا وأنت ، ويتفق فيه زيد وعمرو ، قد لا يراه الزمن ، أو يتفق فيه حكيم ؛ فلندع ذلك إليه . وكل ما علينا الآن عمله ، إنما هو التوجه إلى البحث عن الشاعر المصري المنتظر ، تأخذ بيده ، وتتيح له فرصة البعث والظهور ، فلا نوصد الباب أمامه ، أو وقف - بتمصينا للنثر مثلاً ، أو للشعر الاغريقي مثلاً ، أو للشعر الغربي مثلاً آخر ، أو بحكم علاقاتنا بالفقيدين مثلاً رابعاً - سداً منيماً دون ظهور هذا المنتظر .

وليغيبهم من لا يفهم ؛ أنا نلحظ فيما ندعو إليه - من أخذ بيد شعرائنا المعروفين ، أو المغمورين - غرضاً قومياً نبيلاً ، فأما أن تهاون فيه - منذ الآن - ونحط من أقدار بعضنا بعضاً ، فتلك سياسة الهدم والتدمير ؛ وما كان لمثل تلك السياسة القلب أو الفوز في حضور الاستقرار ، وفي بناء مجد الأوطان وسؤدها .

وإن « المعرفة » لترجو ؛ لو تتاح لها في القريب العاجل ، فرصة استفتاء شباب الأمة ، فيمن يخلف الشعراء ، ويحفظ لنا الزعامتين : زعامة الشعر ، وزعامة القومية ، وأعنى بها زعامة مصر على الشرق ، في دولة الشعر .

والشباب وحدهم هم خير من تتوجه إليهم في هذا ؛ فإزال قلوبهم طاهرة قوية ، لم تدنسها منافسة ، أو يمد عليها عدوان من التحيز أو الغرض .  
أقول هذا بعد الذي رأيت من إجماع من قابلت - من الشعراء والكتاب والأدباء ، على

اختلاف نحلهم ، وتمدد مذاهمهم - على الاحجام عن إعلائهم صريحاً فيمن يخلف الشاعرين .

وهنا نحن أولاء تقدم - في هذا الجزء - آراء بعض حضراتهم ، على أن تقدم الآراء الأخرى في الجزء القادم إن شاء الله ؛ ومن ثم يكون الجبال واسعاً أمام الشباب للتفكير في الأمر ، في روية وحكمة وتريث .

## رد الاستاذ ابراهيم عبدالقادر المازني

لست أعرف مثيلاً « للمازني » الكاتب ، و« المازني » الأديب ، و« المازني » الشاعر ، غير ( برنارد شو ) في تقده اللاذع ، وأسلوبه التهكمي ، وسموه على استرضاء الجماهير . وقد أصبح بأسلوبه هذا علماً على مدرسة النقد الحديث ، التي تتأثر أسلوبه ، وتنتهج نهجه . وليس أدل على ما ذكرنا عن أسلوبه ذلك ، من هذا الرأي الذي كتبه - في الفترة التي زرته فيها - وهو جالس إلى مكتبه ، يستقبل زائراً ليودع زائراً آخر ، وينتهي من التحدث إلى بعض المحررين ، ليعد مواد التحرير لمامل المطبعة الذي لا يرحمه ، والذي يأتي إلا أن يستأثر بجميع وقته .

هل أهدت مرت الساعرين فراغاً ؟

أرجو أن تسمح لي ، أن أوجز في جوابي عن سؤالك اللذين تفضلت بتوجيههما إلي ؛ والايجاز خير من الامالة ، تقادياً من إسناد الرأي في مسائل لم يبق قلم إلا تناوّلها بالكلام . أما السؤال الأول ، فجوابي عنه : أن المرحومين « حافظاً وشوقي » يمثلان مذهباً أو مدرسة كان البارودي فاتحتها ، وكانا هما ختامها ؛ وبموتها انتهت هذه المدرسة ، ولم يبق منها شيء يستحق الذكر ، وقد تقضى العصر الذي أشتجها قبل أن ينتقلاها من هذه الدار ، فلا يمكن في رأبي أن يقال : إن مكانهما الآن خال ، أو إنهما أحدثا فراغاً في عالم الأدب الحديث ؛ والسبب بسيط جداً ، وهو أنه لم يكن لهما مكان في هذا العصر حتى يقال إن مكانهما قد خلا ، وإنما كان مكانهما في العصر الذي خلا ، والذي جاء العصر الحاضر على آثاره ، وكانا هما متخلفين من ذلك العصر ، أو امتداداً منه ، كما يمتد لسان من الأرض في ماء البحر ؛ ونحن الآن لنا : آلام ، وآمال ، ومثل ، وغير التي كانت لعصرها ؛ وفهم عصرنا للشعر وغاياته ووسائله ، يختلف عما كان يفهم زمانهما في ذلك .

## مستقبل الشعر

نسبت سؤالاً ثانياً هو مستقبل الشعر، وأنا على خلاف رأي الذي يقول: إن تقدم المدنية يقضى عليه، وأعتقد أن الأمر على النقيض، فكلما اتسعت آفاق العقل والنفس، كان مجال الشعر أوسع، والشعر ليس جنلاً، ولا هو وليد الجهل، حتى ينمو في ظلام التأخر والانحطاط، ثم يجيء نور إنديبه فيدسحه ويدهمى عليه؛ ومع التقدم تتفتح العقول والنقوس، وتصبح أفطن وأدق إحساساً، وأسد نظراً، وأعمق غوصاً، وأهدى طريقاً؛ والشعر ليس ترفاً لأنه متصل بأصول الحياة، ومستمد من مادتها الخالدة.

وحسبي الآن هذا القدر، وعسى أن يقنع الأستاذ الزميل صاحب «المعرفة» وعمرها بهذا الإيجاز.

ابراهيم عبد القادر المازني

## رأي الأستاذ محمد الهراوي

خلق نبيل، ونفس رضية، وإيمان بالمستقبل، واطمئنان إلى الحق، وشاعرية متوثبة... تلك هي أبرز ميزات الأستاذ «الهراوي»، وأظهر صفاته، وأجلى ظاهرة فيه.

وقد أعرف له من المواقف المثمرة؛ في حياة المرحومين حافظ وشوقي؛ ما لو عرفه الناس، لا كبروه إكباراً فوق إكبار، وبادلوه حباً فوق حب.

ولست أعرف إن كان يوضع في صف الآخذين بالجديد أم الآخذين بالتقديم؛ وإنما أترك هذا لك تبينه من رأيه الذي سجلناه في السطور التالية:

هل أمرت موت الشاعر به فراغاً؟

أقول لك في صراحة وصدق وإخلاص - وأنت من أعرق الناس دفاعاً عن القيدة: وصلابة في الحق؛ وثباتاً بالجوهرة - إن الشاعرين - على ما خلفه موتهما في تونسنا من حيرة وألم وحرقة، تحز في تونسنا حزاً - لم يتركا هذا الفراغ المزعوم، فعاصرهما من الشعراء الجديين لا يسمحون بترك هذا الفراغ، بما لهم من شعر حسن جيد، لا يقل روعة وجلالا عن شعر الفقيدين العظميين؛ بل هو - على العكس - قد فتح طريقاً كانت مسدودة من قبل، ومهد سبيلاً كانت موصدة من زمن، وذلك راجع إلى ما أحاط بهما من اشجرة بنض البيئته والوسط، وبفضل علاقتهما بالشخصيات البارزة في مصر والشرق.

ولست أشك في أنك تعرف أثر هذه العلاقة، وأثر الأسماء الضخمة في تعميم الشهرة

في نفوس عامة الناس ، وإذاً تستطيع أن تعرف من هذا أنها أحدثنا فراغاً في الشهرة ، وليس في الشعر كما يتصور بعض الناس . وهذه الشهرة هي فن آخر غير فن الشعر .

وقد آن الوقت الذي يجب أن تتضمن فيه معاشر الشعراء والأدباء على نحو هذه المؤثرات من أذهان الجماهير، وإيجاد التأثير الخارجي عن الشعر والشعراء، ليستطيع الشعر تأدية رسالته، ويقدر الشعراء أنفسهم فيما يأخذونها به من تجويد وتصور ، وإني لأعتقد أن في تضامن شعراء العصر - بدون منافسة شخصية كما كانت الحال قديماً - على إنهاض الشعر وتجديد نواحيه ، ما يفتح لهم الباب على مصراعيه ، ليسلك كل منهم سبيله إليه .

وكل ما هو مطلوب من الأمة أن تقدر جهود المجيدين من شعرائها في الحال والمستقبل ؛ فالشاعرية تضعف وتقوى تبعاً لضعف الأمة أو قوتها : من جانبها إلى نفسها أولاً ، ومن جانبها إلى شعرائها ثانياً .

فالتضامن من ناحية الأمة في التقدير والاشادة، ومن ناحية الشعراء في التجديد والاجادة ، هو موضع الأمل في المستقبل ، بإذن الله تعالى .

#### مستقبل الشعر

تسألني يا صديقي عن مستقبل الشعر، وأنا أحس منك انتظار إجابتي بأن المستقبل في ضمير الغيب ؛ لكنني أرجو أن تسمع إلى ما أدلى به إليك :

إنني أعتقد اعتقاداً جازماً ، لا ريبه فيه ، أن مستقبل الشعر سيكون خيراً من حاضره ، كما أن حاضره خير من ماضيه ؛ وإن في هذه الحشود المتدفقة ، وفي هاتيك الجماهير المتلهفة على الشعر ، المتعطشة إلى تذوقه ، الراغبة في استماعه ، المتسبعة آثاره ، لدليلاً - وأي دليل - على أن الشعر سيحتل من النفوس منزلة أرفع، وستتاح له فرص من الحياة الهنيئة الطيبة، الملائمة بمختلف الآمال ، مما لم يكن له من قبل .

وأقول لك أيضاً: إن الشعر قد استطاع في الوقت الحاضر أن يجذب إليه قلوباً كانت عنه نافرة ، وأن يقود إليه نفوساً كانت عنه جامحة ، وهذه باكورة مباركة ، قد بدأت تؤتي ثمارها الناضجة المنتظرة في ضمير الغيب ، في الوقت المناسب؛ وأعتقد أن تلك البوادر الموقفة برهان سامع يبرر لي التفاؤل الحسن لمستقبل الشعر، كما أعتقد أن تلك العوامل - مجتمعة إلى بعضها البعض - ستحفز فوجاً من الشعراء المغمورين، وحشداً من الأدباء المطموردين ، وستدفع هؤلاء وهؤلاء جميعاً إلى الانتاج آناً ، والاجادة آناً آخر ، والتنويع تارة ، والتفنن تارة ؛ وبحكم سنن الكون وكائناته ، بل بحكم قانون الحياة ، سيأخذ الشعراء الجديون عدتهم إلى تحقيق رسالتهم ، وتأدية أمانتهم بالتجويد ، والتحقيق ، والتدقيق ، والافتنان، والابداع في

تصوير المواقف الانسانية تصويراً دقيقاً لنواحي حياة العصر والبيئة المختلفة ، وتلك هي في الواقع رسالة الشعر ومهمة الشعراء .

لهذا أعتقد أن شعراء مصر - ومصر هي صاحبة الزعامة الشعرية والأدبية - سيتكروني ألواناً جديدة من الشعر هي نواحي الحياة المستقبلية، بل أزعم لك أن شعراء العصر الحاضر قد ابتكروا فعلاً تلك الألوان مما لم يكن له سابق عهد ؛ وفي شعر الأطفال ، وأهازيج الصناع ، وأغاني البيوت، وأنشيد العامة، مثل للألوان المبتكرة من الشعر العربي العفّ الصحيح؛ وستكون هذه أساس الابتكارات المقبلة؛ وهذا هو بفيان دولة الشعر الحديث الذي سيحيي فنوناً نافعة، ويميت أخرى أصبحت غير صالحة ؛ وسيكون قوى الخيال، عربي الأسلوب، متى أبعد الله عنه فتنة المدينة الغربية بفضل غيرة أهل اللغة والجماع المستقبلية .

وأقول في النهاية : إنه على الرغم من العقبات القائمة في سبيل الشعر والشعراء ، فإن الفرصة ستتاح له للتغلب على هذه العقبات إن شاء الله تعالى .

## رد الاستاذ انطونه بك الجميل

الأستاذ انطون الجميل رجل ( جنتلمان ) بكل معاني الكلمة ؛ فهو مهذب اللفظ، مهذب العبارة ، مهذب الأسلوب ؛ وقد حبتبه هذه الظاهرة، تقدير المتقنين من مختلف الطبقات جميعاً ، تقديراً يبلغ الشأو . كما أتاحت له ملكة فنية في النقد الأدبي العالي ؛ وحاسة شعرية يلمسها القارئ، مجلوة في مجلته الأدبية التي كان يصدرها منذ عشرة أعوام تقريباً باسم « الزهور » . تقدمنا إليه بهذين السؤالين ، فاعتذر عن الاجابة عن السؤال الثاني ، مكتفياً بالاجابة عن السؤال الاول إجابة كتبها بقلمه ، هي هذه التي نشرها بنصها :

هل أهرت مروت الساعرين فراغاً ؟

من ينكر أن الأدب العربي قد منى هذه السنة بخسارة فادحة بموت «حافظ» ثم بموت «شوقي» ، خسارة شعرت مصر بها قبل سواها، لأنهما أجلساها الصدر في دولة الأدب؛ وشعرت بها مع مصر سائر الأقطار العربية ، لأنهما كانا من مفاخر لسان العرب ؛ أما التنبؤ بمن سيخلف كلا منهما في المكان الذي تبوأه في مملكة القرينض والبيان، فليس بالسهل ولا بالمستطاع . فشاعر مصر ، بل شاعر العربية ؛ مكنون في ضمير الغيب ، قد تبرزه الحوادث في غدنا القريب .

ولا يعزبن عن البال أن ما ناله كل منهما من الشهرة ، وبعد الصيت ، قد يكون طمس عبقریات كثيرة ستبرز إلى نليدان بعد أن خلا من فارسية المعلمين ، كما أن ما أحرزه كلاهما

من المترلة الرفيعة في حياته ، ومن التكريم والاشادة بذكره بعد مماته ، سيحذ القرائح والأذهان للمباراة في حلبة الشعر .

وليس من الحكمة والمنطق في شيء ، أن نندب الشعر والأدب بعد فقد ذينك الشاعرين ؛ فالوادي الذي أنجب البارودي ، وصبري ، وحافظاً ، وشوقي - ولا أذكر إلا الأموات الذين حاصرناهم - سينجب غيرهم من عباقرة الشعر وأعلام الأدب ؛ فشمل الشعر لا يطفأ نوره أبداً ، ولا ينضب زيته ، بل ينتقل دائماً من يد إلى يد ، تغذيه القلوب الثابضة ، والنفوس الحساسة .  
وخير ما يقال - في هذا المقام - هذه الآيات لشوق نفسه :

قديم الشماع كشمس النهار ، جديد كصباحها الملمب  
أبوقراط مثل ابن سينا الرثي ، وهو مير مثل أبي الطيب  
وكاهنو حجر في البنسا ، وغرس من المشر المعقب

أنظرون الجليل

## رأي الدكتور هيكل بك

أما أن « هيكل » في طليعة كتابنا المصريين ، فسأله مفروغ من بحثها على ما أعتقد ، وإنما أزعجهم أن جبهة القراء لم يعرفوا - كما لم يعرف « هيكل » نفسه - أنه شاعر ، وشاعر مجيد ، وشاعر إلى حد بعيد ؛ لأنهم لم يقرأوا له قصيدة منفاومة موزونة مقفاة ؛ ولأنه ينكر على نفسه الشعر ، وقول الشعر ؛ لكنني أرجو أن تتعرف إلى أسلوب الشاعر لتعرف إن كان « هيكل » شاعراً ، أم غير شاعر ؛ أما أنا فأزعم أن أسلوب الشاعر ، هو ذلك الأسلوب الذي يعبر عن مختلف الأساسيس الانسانية ، وخلجات النفس البشرية ، وما يعتري في قوسنا من آلام ، وآمال ، ورغبات ، وأحلام ، وحق وجمال ، في أصدق تصوير ، وأدق تعبير . وأنا أعتقد أن هذا كله قد أتبع « لهيكل » الأديب ، أو « هيكل » الشاعر إن شئت الدقة في التعبير ، هو إذاً شاعر نائر ، أو هو نائر شاعر ، وله بعد ذلك أن يرضى بهذا ، أو لا يرضى به .

ذهبت إليه وليس لديه متسع من الوقت ، فاكنتيت بالتحدث معه عن مستقبل الشعر ، هذا الحديث الذي تقدم إليك خلاصته فيما يلي :

### مستقبل الشعر

قبل أن أجيب عن سؤالك هذا ، يجب أن نعرف أولاً ما هو الأدب في حقيقته ، وما هي رسالة الشعر وماهيته ، حتى إذا ما عرفنا المقدمات وربناها ترتيباً صحيحاً ، استطعنا أن نستنتج استنتاجاً صحيحاً ، بل أكثر من هذا ، أرى أنه في تحديد معنى الأدب بصفة عامة ،

ومعنى الشعر بصفة خاصة ، ما ينتهي بنا إلى فهم الرسالة الفنية على وجه ، إذا لم يكن بالفاحد الكمال ، فلا أقل من أن يكون أقرب إلى ذلك الكمال المشهود .

عندى أن الأدب في عمومته ، والشعر بنوع خاص ، رسالة يقصد بها إلى بعث حب الجمال والقوة ، بل حب الحياة في مراحلها المتعددة ، بل حب الوجود في وحدانه المختلفة ، وحب الحق في أية صورة من الصور ، والجمال في أى مظهر من المظاهر .

وما أحسب تأدية هذه الرسالة على وجهها الصحيح يتأتى لأديب أو شاعر - بالغاً ما بلغ كلاهما من الشهرة والدعاية - ما لم تكن صادقة الأداة، صحيحة التوجيه ، بل ما لم تكن الروح الفنية التي تتجه إلى المثل الأعلى ، خالصة من الأدران ، مبرأة من الشهوات ، منزهة عن الأحقاد الشخصية ؛ وهذا الشاعر الذي لا تتأتى له وسائل عرفان ما في الحياة من حق وجمال ، قمين به أن يترك رداء الشعر ، قبل أن يرشح نفسه له ، أو يذهب في الدعاية لنفسه بين قومه به ، فيلبس مسوح الوعاط زوراً وبهتاناً .

ولكي تتلمس مثلنا الأعلى في شعر الشاعر ، يجب أن تتلمس أولاً مبلغ ما في شعره من تصور للآمال التي تتصل بنفوسنا، أو وصف للآلام التي تقشعرها قلوبنا، أو تحديد للرغبات التي تضطرم بها جوانحنا ، بل تتلمس فيه الفكرة وهي من الشعر أساسه ، والأسلوب وهو ثوبه للموسيقى الجميل ، ومثله وهو نمرته الناضجة ؛ ولكي تكون حديقة الشعر جميلة بالغة ليكشف لنا الشاعر عما في الحياة ، يجب أن ينهل من ورد الفلسفة ومن ورد العلم معاً ، لأنهما في الحقيقة الوسيلتان الفعالتان اللتان بهما ندرك كنه الحياة ، وتعرف إلى ما في مذاهبها المتعددة ، وألوانها المختلفة ، من حب وفن وجمال، لذلك كان الشاعر الأكثر نهلاً من هذين الوردتين ، أقرب إلى المثال الذي نطلبه ، وأقدر على تأدية الرسالة التي تحملها إياه طبيعته .

### الشاعر والعلم والفلسفة

وهنا قلنا للدكتور: قد يعترض على هذا معترض فيقول : إنه ليس شرطاً في الشاعر أن يكون متمكناً من العلم والفلسفة ، لأن الشعر عاطفة ووحى وإلهام ، وكل ما هو عاطفة ووحى وإلهام، إنما يعتمد على النفس الحساسة، والشاعرية المدركة ، والذوق السليم، والقطرة المطبوعة ، لا على العلم أو الفلسفة؛ ولهذا يقال فلان شاعر بالطبيعة، وفلان شاعر بال صنعة، وما سمعنا أن الزمن أبقى على ذكر شاعر من شعراء الصنعة إبقاءه على شعراء السليقة أجمعين ، فما قولك في هذا ؟ فقال: إنك تعودني إلى خلاف حدث في نفس هذا الموضوع، أو ما يقرب منه تماماً؛ وقد حدث ذلك بيني وبين صديقي «خليل مطران» في أوائل سنة ١٩٢٨، وكان مثاره التساؤل عما إذا كان الأدب العربي قديماً وحديثه يكفى لتكوين الأديب؛ وقد كان موقفي - كما تعرف - موقف المقتنع بأن لا بد للأديب من دراسة اللغات الأجنبية، والاطمالة بحرّاحل العلم والفلسفة؛ لبيتسع تصوره للمثل الأعلى، وينمو خياله

ويتجدد فهمه للحياة ، ويتراعى أفقه ؛ ولهذا كان العرب قديماً يقولون: إن الأدب هو الأخذ من كل شيء بطرف ؛ وكانوا لهذا يضيفون إلى علوم اللغة ، والنحو ، والصرف ، والتبلاغة ، والفصاحة ، علوماً كثيرة من سير العرب وأخبارهم وتاريخهم ومواقع بلادهم ؛ ومع اقتناعي بهذا الذي ذكرت في اعتراضك ، فإنني أقول لك : إن مثل الأديب المطبوع الذي لم ينتفع بالعلم والفلسفة، ولم يتعرف إلى أدب الافرنج أو اليونان مثلاً، مثل الشجرة المشرفة التي لا تنتج ثماراً طيباً، ما لم يرعها صاحبها تهديباً وتشذيباً، ويتمهدها رياً وسقياً، ثم هي تؤول -آخر الأمر- إلى التبول ثم إلى تسليم أبقاسها إلى الموت، فلا يبقى فيها -إن قدر لها البقاء- إلا ألياف من الجذع ، لا تنفع إلا للوقود؛ كذلك أرى أن مثل أديب الصنعة، مثل الأرض الجلباء، لا تثمر ثمراً ناضجاً - لو قدر لها الإثمار - مهما أتقتت في سبيلها من جهد ومال .

ونحن بالطبع لا نزيد هذا الصنف الأخير ، سواء أكان من الأدباء أم الشعراء ، وإنما نزيد النوع الأول - أعني المطبوع - على أن يكون في الوقت ذاته ، مستكلاً أدوات الصنعة من علم وفلسفة ودراية بالآثار الفكرية في الشرق والغرب ، أي يكون قارئاً لشعراء الانجليز أو الألمان أو الفرنسيين أو الإيطاليين أو اليونانيين مثلاً ، حتى يستطيع أن يحقق لنا المثال الذي تفشده نفوسنا جميعاً .

لقد تطورت الانسانية في جميع مراحلها تطوراً هو أقرب إلى الطفرة منه إلى التريث ؛ وهذه المشكلات السياسية ، وهذه الآراء الفلسفية ، وهذه المكتشفات الحديثة ، وهذه المذاهب العلمية المتجددة ، التي قلبت الكون وكادت تغير معالمة ؛ ولوته بألوان مختلفة من البناء والهدم آناً ، والترميم والتدمير آناً آخر ، والاصلاح والتخريب أونة ؛ كل هذه داعية من يتصدى لمحل الرسالة الأدبية إلى تعرف هذا الكون في مختلف مراحلها ؛ فهذا العصر الذي تغيرت فيه الأرض غير الأرض، والسماء غير السماء ؛ لا ينفع في وصفه ذكر الأملال، أو البكاء على الديار ، أو نشدان القافلة ، أو تطلب المرعى ، أو السعي وراء الهودج ؛ أو البحث عن عين الماء ، أو ما شابه ذلك من أساليب الحياة البدوية ، التي أكل عليها الدهر وشرب .

### الومرة الموضوعية

ولماذا لا أزيد القول صراحة فأقول لك : إن أدبنا العربي في جميع مراحلها كان أدب حوادث ، لا أكثر ولا أقل ؟

وأنت إذ تحاول تدس الفكرة فيه أو الوحدة الموضوعية إنما تحاول عبثاً ، ذلك أن نفس الشعر العربي بالغ التقصر ، وهو على قصره قصير الفكرة ، بينما نراه -على قصره هذا- : طويل الغزل والتشبيب ، كثير المدح للأمرء والتحدث بمفاخرهم ؛ أما الفكرة الأساسية فيأتي ترتيبها في النهاية ، فإذا هي لا تستقر في النفوس استقرارها المنطقي المعقول ، وإنما تذهب

من النفس إثر تلاوتها أو سماعها في الفضاء الواسع، ذلك أن الأصل في التصبئة لم يكن الفكرة، وإنما كان مجرد النظم والرغبة في استرضاء المدحوح لا أكثر ولا أقل.

وهم على إكثارهم من التغزل، والتشبيب، والمدح، والفخر، والهجاء، إلى غير ذلك من فنون شعرهم، لم يكونوا يستطيعوا للوصف إطالة ولا جودة، ولست أعذرهم في هذا أو آخذ بالرأى الذي يقول: إن حياتهم كانت متشابهة، لأنها حياة بدوية فطرية لا تتعدى الصحراء أو البادية، وإن صلتهم بالمدينتين: الرومانية، والفارسية كانت في حكم النادر. أقول إتي لا آخذ بهذا الرأي مطلقاً، ولا يحل من تقسى عمل الاقتناع، لأن هذا الرأي - على فرض التسليم بصحته جدلاً - لم يكن ليضع في أقدم الشعراء قيوداً تمنعها السير، أو يطور أعناقهم بأغلال تمنعها الحركة.

وها نحن أولاء نقرأ في تاريخ الدولة العباسية وشعرائها عجباً، فتراهم - وقد امتد سلطان المسلمين، واستطالت دولتهم، وعلت كلمتهم، واتسعت أطاعتهم - تطوروا من الإقليمية إلى الجامعية، ومن القومية إلى العالمية؛ بل أخذوا يكشفون عن أغراض نبيلة، وأطباع أوسع، وأخذوا يجددون في الألفاظ، ويحيون ما اندرس منها، ويضيفون إليها بالبحث والاشتقاق ما استحدثت في عصورهم واستجدت في عهودهم، ويسجلون ما وصل إليهم من أخبار الأمم القديمة وسير الأمم المجاورة.

أما الآن وقد أصبحنا تفكر بقول غريبة، ونسهدى في تفكيرنا بمخلفات أجدادنا من دين ولغة وتاريخ وأدب أيضاً، فإن الأمر يبدو شاذاً كل الشذوذ حين نوقر آذاننا بسجع هؤلاء الشعراء الذين ما يزالون يحدثوننا عن لبي وسلمى ورباب، باكين الأملال والديار، ذا كرين بعد المزار، حائنين إلى عهد الجمل والهودج، والشرعة والرمض، وضارج وحومل. أجل! إنه ليبدو شاذاً تمام الشذوذ، بل اتهاماً لأذواقنا وعقليتنا، حين تقرر أن هؤلاء شعراء. ولهذا لست أعرف على التحديد - إن كان مستقبل الشعر سيكون خيراً أم أسوأ من حاضره وماضيه؛ فقد أكون أكثر إيماناً بأن المستقبل للنثر دون الشعر، كما يدل على ذلك حاضرتنا وماضينا القريب.

على أنه يوم يتاح لشعرائنا - ونسبهم شعراء تساعماً - أن يجددوا في فنون الشعر، ويطرقوا أبواباً جديدة تشبه تلك الألوان التي نحسها في (شلي) و (بيرون) مثلاً، بل يوم يطول تقسيم في الوصف والتحليل، والتعمق والاستقراء، والغوص وراء المعاني المالية، والقصص والملاحم، كما كان يفعل شعراء اليونان... ويوم تتلس في شعرهم الوحدة الفنية الموضوعية، وسمو الخيال واتساعه، وتصوير المثل الأعلى تصويراً دقيقاً.....  
يومئذ، ويومئذ فقط، نادى بأن المستقبل للشعر.

## رأى الاستاذ على الجارم

لو أردت أن أصور لك تلك الجوانب الضافية، التي تتميز بها شخصية العالم الأديب، والأديب العالم، والشاعر الفحل الأستاذ «الجارم»، لطال بي القول؛ وحسبى أن أقول لك إنه عالم فذ في فنون اللغة والبلاغة والأدب، وبخانة عميد النور في تاريخ اللغة وما يتصل بها من: نحو، وصرف، وبيان؛ وهو حين يزجى إليك رأياً من آرائه، إنما يحرص على أن يدفع إليك الرأي الرصين، والفكرة السديدة، والمقل الراجح، والمنطق المترن، والقول الفارده، والكلام السهل الممتنع؛ ثم هو يحرص - إلى ذلك - على أن يكون رأيه مشفوعاً بالحجة والبرهان، مقترناً بالمنطق والدليل. وقد يكون كل ما يؤخذ عليه أنه - وهو الشاعر الفحل، الرائع اللفظ، السرى المعنى، العميد الخيال - مقل في قول الشعر، فلا يقوله إلا في أدق ساعته، لا عن عجز، وإنما سمواً به عن الابتذال، وترفعاً عن المهاترة.

فاجأته في منزله بهذه الأسئلة، فأدهشني منه أن يرتجل الاجابة عنها ارتجالاً، كما نقرأ من كتاب أمامه، أو يتلو قصيدة لما يتمها بعد، أو كأنما كنا على موعد سابق. وهأنذا أقدم إليك ما علق بذهني من هذا الحديث، الذي بدأه بقوله:

لعل أهرت موت الشاعر يه فرانغا؟

إنه لمن العسف كل العسف، أن ننكر أن ثمة فرانغا هائلا قد حدث إثر موت هذين الشاعرين العظيمين، الذين أعادوا من جديد سلطان الشعر إلى سابق عهده، وبسطا نيل زعامته في الوادي بسطاً؛ على أن هذا الفراغ لا ينبغي أن يصرفنا بحال من الأحوال، عن تلمس الشاعر الجوهول الذي سيصبح أمير الشعر؛ وإذا كان هذا الشاعر المنتظر نسميه الآن بالجوهول ونعبر عنه بالحرف (س) كما يعبر الرياضيون، فإن المستقبل كفيلاً بالكشف عنه والايحاء إليه.

وهذا الذي رأيناه من تمجيد الأمة للشعر: حكومة وشعباً، سيكون باعثاً قوياً على خلق الروح الشعرية الحساسة، وبعث الشاعر الفنان الذي يؤدي رسالته في عزم وقوة، وفي تجديد وتجويد، وفي روعة واقتنان؛ بل أستطيع أن أقول لك إن هذه الظاهرة - ظاهرة التقدير الأدبي للشعر والشعراء - ستحفز الشعراء إلى الابداع في القول، والافتنان في الوصف، والتجويد في البناء، والغوص وراء المعاني الرائعة، وتلمس المثل العالية، وكشف المواطن الإنسانية الدفينة، وتصوير الخواج النفسية المصرية تصويراً دقيقاً.

وقد يكون من حقى أن أعتقد اعتقاداً تام اليقين، أن الثغرة - التي منينا بها الآن بعد

موت الشاعرين - أقل اناسا وأصغر مدى من تلك التي أحدثها موت «البارودي» في عصره ؛ وأنت تعلم ذلك الأثر الهائل الذي أحدثته موت «البارودي» في دولة الأدب وبنيان الشعر ، وقد تعلم أن الناس وقتئذ ، قد ذهبوا يتلمسون السبل في تعرف الشاعر المنتظر ، بل راحوا يظنون الظنون ويتنبشون ويتدرون ، فتأبى الأقدار إلا أن تفاجئهم بـ « شوقي » ، ليكون إعجازاً لارهاس «البارودي» ، كما كان «البارودي» إعجازاً لارهاس «الساطي» .

أما كيف تسم « شوقي » ذروة هذا الجهد ، فيعود إلى ما آناه الله من المواهب الفطرية ، والأخلاق الرضية ، وبسطة العيش ، والجاه ، وانصال بالأمر له والعطاء ، وسعة الثروة ، والفراغ ، وهذوء البال ؛ فإن كل ذلك كان سبباً ؛ وأي سبب ؛ في قبضه على صولجان الشعر حتى وفاته . وقد كان « شوقي » مثقفاً بالغ الثقافة ، متذوقاً كل التذوق لما يقرأ ويدرس من أدب العرب ، ودواوين العرب ، ولغة العرب ، وأدب الفرنجة ، ولغة الفرنجة ، أضف إلى ذلك ما كان يحفظه من تواريخ الأمم ، وحوادث العالم في مختلف مراحلها ، مما جعل شعره مملوءاً بالأسانيد التاريخية ، والحكم ، وضرب المثل ، والتفنن في الوصف ، والبراعة في التخلص ، وحسن المدخل ، وجميل الوقع .

وقد فاتني أن أقول لك : إن أبرز ميزة كانت في أخلاق « شوقي » ، إنما هي ميزة الاستسلام إلى الخالق تعالى ، والرضا بحكمه ، والاطمئنان إلى قضائه وقدره ، اطمئناناً وفر له هذوء النفس ، وطمأنينة القلب ، وراحة الضمير .

وقد لمست هذا كله في محادثاتي معه ، ومن صداقتي له ؛ فعرفت منه السر في هذا الينبوع الفائض ، الذي أفاضه الله عليه ؛ فإذا قدر لشاعر من شعرائنا المعاصرين هذا الذي ذكرت ، فليس من شك في أنه سيصبح أمير الشعر المنتظر .

#### مستقبل الشعر والشعراء

وتسألني رأيي في مستقبل الشعر ، إذا فاسمع :

لا شك أن الشعر سينهض نهوضاً بارزاً ، وقد تأثر الآن بعوامل المدنية ، وأصبح في كثير من نواحيه صورة صادقة للعصر الذي نعيش فيه ، وقد عاد أسلوبه إلى ما كان عليه من روعة في العصر العباسي الزاهر ، وأصبح - مرةً أخرى - فنّاً له أصوله ومبادئه ؛ وهو يقال الآن في مختلف الموضوعات ، ومتمدد الألفاظ ؛ والشعراء يتوجهون إليه في غالب أحيانهم كما يتوجه رجل الفن إلى قطعة من الفن ، يبرزها رغبة في إظهار مواهبه ، وتفننهما بما يجيش في نفسه من صور ، ويختلج في ذهنه من خيال ؛ فهو يقول الشعر ، لأنه يحبه ، ولأنه جزء من نفسه ، ولأن الفطرة تدفعه إلى أن يقوله ؛ ولا شك أن ذلك كفيل بالإبداع والاحسان .

## هل تأثر الشعر العربي بالثقافة الأجنبية؟

وتقول لي: إن الشعر العربي قد تأثر - إلى حد بعيد - بالثقافة الأجنبية؛ ولست أخالفك فيها تذهب إليه كل المخالفة، ولكنني أقول:

إن الشعر العربي كان قليل التأثر بالثقافة الأجنبية، لأن شعراء العربية أرادوا أن يحافظوا على أسلوب الشعر القديم ومناهجه، ولم يريدوا أن يدخلوا عليه عاصفة من التجديد تذهب بآثاره، لأنهم رأوا - وما رأوه حتى - أن كل فن يجب أن يكون مطبوعاً بطابع الأمة، ملائماً ذوقها العام؛ ومثل الشعر في ذلك مثل الموسيقى، أرأيت لو أدخل على النغمات الشرقية عنصر من النغمات الغربية، أو كانت تطرب لها أذنك، أم تهش لها فesk؟... فلكل أمة فنها، ولكل أمة ذوقها؛ لذلك حافظ الشعراء - ما استطاعوا - على أوزان الشعر وأساليبه وأخيلته، ولم يفتلوا التجديد في المعاني والموضوعات؛ وقد اتسع صدر الشعر العربي لهذا التجديد، ولم تضق به أوزانه ولا قوافيه، لأن اتساع اللغة وكثرة مفرداتها و مترادفاتها، أفسح الطريق لكل قائل؛ كيفما طال نفسه؛ وأبعد في مراميه.

## أبهر الوهمرة الموضوعية الفنية؟

وهنا قلت له: إن أغلب قصائد شعراء العرب والعصر الحاضر خال من الوحدة الموضوعية الفنية، فما رأيكم في هذا؟

فقال: نشأ الشعر في الجاهلية الأولى مظهرًا لخطرات النفس وأحاسيس الفؤاد، وبخاصة حينما كانوا يرتجلون الشعر؛ فكان الشاعر ينتقل من فكرة إلى أخرى، ومن مظهر من مظاهر الوجدان إلى آخر؛ لأن أصول الفن الشعري لم تكن وضمت؛ فكان الشعر يقال عفواً الخاطر ورسالة البديهة؛ وتستطيع أن تمثل لذلك بمعلقة «طرفه»، فقد تنقل فيها من وصف الأطلال إلى وصف الناقة، إلى وصف محبوبته، إلى الشكوى، إلى وصف ملامه وبجونه... إلى غير ذلك. واستمر الشعر في صدر الإسلام؛ وفي عهد بني أمية على هذا السنن، إلا ما يبرز أحياناً في قصائد الشاعر من وصف الحياة الجديدة التي ابتعثتها الفتوح الإسلامية؛ وإلا ما كان من رشاقة الألفاظ ورقتها؛ مما تأثر فيه المسلمون أسلوب القرآن الكريم؛ أي أن الأسلوب الشعري الفني تذهب كثيراً واتسع مجال القول قليلاً بفنون جديدة؛ أما هيكل الشعر ومنهجه ومثله، فقد بقيت حافظة كيانه العربي الصميم؛ وربما كان من أسباب هذا قرب ذلك الجيل من عهود العرب الأولى. وشدة تعصب الأمويين للعرب والعربية؛ على أنها تزي في ذلك العصر طائفة احتفظت بوحدة الموضوع في قصائدها، وهم طائفة الشعراء الغزلين؛ كعمر بن أبي ربيعة، وجميل بننينة وغيرها؛ بمن كان يبنى قصيدته على النزول من أولها إلى آخرها، بحيث تكون مظهرًا لفكرة واحدة.

ولما جاءت الدولة العباسية - وقد قامت بمنصرة الفرس وجهادهم - كان للفرس والفارسية شأن يذكر ، فانتقلت الحياة العربية الصميعة من البداوة إلى الحضارة ، وامتزج العقل السامي بالعقل الآري ، ونهض الخلفاء في صدر الدولة العباسية بمنصرة العلم والأدب ، فترجموا كثيراً من آثار اليونان والرومان ؛ وكان لهذه الآثار مدى بعيد الأفق في تثقيف العقول العربية ، وإمدادها بألوان جديدة من الأفكار والأخيلة ؛ ونظر هذا الأثر في الشعر العباسي من غير شك ، وكثرت معانيه ، وجددت أخيلته ، ورقت عبارته ، وكان مظهراً صحيحاً للحياة العباسية ، يمثلها من حيث قوتها ، واتساع سلطاتها ؛ وعظم ثروتها ، ومجالات الأثر والسرور فيها . وقد اتسع نطاق متن اللغة بدخول كثير من الألفاظ الأعجمية بسد أن صقلها العرب بصقلهم ، فامتزجت بلغتهم غير مستوحشة ولا نائية ، وأصبحت ثروة جديدة للغة العربية ؛ وقد كان يكون التجديد أعظم مما شاهدناه ، لولا ميل فطري في قلوب الشعراء للتمسك بآثار آبائهم ، والمحافظة على مباني الشعر وقواعده ، ولولا أن كان هناك طائفة من النقاد على رأسهم : الأصمعي ، وحماد الراوية ، وغيرهما - الذين كانوا يتعصبون للشعر العربي القديم ، ويمدون كل خروج عليه خروجاً عن ذوق الشعر ، وتقصيراً عن بلوغ مداه - فكانوا لا يفضلون على الشعر الجاهلي شعراً ، وكان هؤلاء من النفوذ بين كبار رجالات الأدب وزعماء الدولة الشيء الكثير ، فكان الشعراء يتمعدون ترسم آثار السابقين لينالوا الزلفى عند هؤلاء النقاد .

وأول من أطلق فكره من هذه الأغلال - علي ما أعرف - ابن قتيبة الذي وضع كتابه «الشعر والشعراء» لنقد زيف الشعر وصحبه ، دون تأثر بالتقديم أو الجديده .

وقد حاول «أبو نواس» الخروج على الشكل الدرعي في بعض قصائده ، فأخذ يهزأ بمن سيكون على الأطلال ، ويندبون الرسوم في ملاحق قصائدهم ، وهو الذي يقول :

صفة الطلول بلاغة القدم فاجعل حدينك في ابنة الكرم

وله ما يشبه هذا المطلع في النعي على التمسك بالتقديم ؛ ولكننا نراه في بقية شعره يحافظ على هذا السنن ، ويأخذ نفسه به أخذاً ؛ على أن الشعر قد ظهر فيه تجديد في الأوزان في هذا العصر ؛ ولمسلم بن الوليد - وهو من وزن جديد - قوله :

يا أيها الممود قد شفتك الصدود

فأنت مستهام حالك السهود

تبيت ساهراً قد ودعك المهجود

وفي السواد نار ليس لها خمود

ولغيره - من شعراء العباسيين - أمثال لهذا ، منشورة في كتب الأدب .

وقد وجد شيء من التجديد في القافية أيضاً ، نراه واضحاً في ديوان ابن المعتز .

فالتجديد في هذا العصر حصل في الوزن والقافية كل على حدة ، ثم جاء ابتكار الموشح

الأندلسي لجمع بينهما ، فهو تجديد في الوزن ، وتجديد في القافية معاً ، والموسيقى هي التي دفعت إلى ابتكار الموشح .

### الشعر والموسيقى

ومن ثم سألنا الأستاذ أن يشرح لنا العلاقة بين الشعر والموسيقى ، وعمماً إذا كان في أشعار العرب ما يشبه ملاحم اليونان ، فقال :

كان الشعر لا يدرس قياده لنتجات الموسيقى ، فرأى الأنديليون أن يضموا النغمات أولاً ، ثم يقولوا الشعر على حواما ثانياً ، وبذلك خضع الشعر للموسيقى ، بعد أن خضعت الموسيقى للشعر طويلاً .

أجل ! إن الشعراء في هذا العصر لم يتجاوزوا الموضوعات المعروفة إلا قليلاً ، فلم يضموا نحو الشعر التمثيلي أو القصصي ، الطويل القصائد ، الكثير الملاحم ، البعيد النفس ؛ لأن الاهتمام على ما يظهر في بترجمة العلوم كان فوق الاهتمام بترجمة الآداب . ولأن اتجاه الشعراء في أغلب مناحيه - كان للتكسب بالشعر ؛ على أن الشعراء في هذا العصر لم يتركوا حادثة ذات شأن من غير أن يسجلوها في أشعارهم . . . وشعر المتنبي فيأمن برصف وتألم سيف الدولة وملاحمه ، ويذكر أن قرأ قصيدته التي استعملها بقوله :

على قدر أهل العزم تأتي العزائم وتأتي على قدر الكرام المكارم  
لتمرف أن العرب لم يقصروا في وصف الملاحم وتصوير الواقع ، ثم أقام بعد ذلك قصيدة أبي تمام في وصف فتح « عمورية » التي استعملها بقوله :

السيف أصدق أنباء من الكتب في حده الحد بين الجد واللمب

تجد وصفاً متمماً وتصويراً دقيقاً للملاحمة ؛ نعم ، إن هذه القصائد ليست بالفلوال ، ولكنها على قصرها واذية بالغرض الذي سبقت له وقيلت فيه .  
فمنهم من استلهم الآن أن يقول : إن التجديد في الشعر العباسي كان جلياً ، ولكنه حافظ على أسلوب الشعر العربي القديم رسفته ومناجه .

### نيلر - الشعر

نم ينتقل الشعر بعد الدولة العباسية انتقالاً آخر ، وكان لذلك تمهيد ابتدأ من « المعري » أو بعد وفاته بتقليل ، وكان زعيم هذا الانتقال القاضي الفاضل ، فهو مؤسس الطريقة الفاضلية في النثر ، وقد سلك الشعراء طريقها في الشعر ، فأصبحت العناية بالألفاظ وزخرفها وتزيينها متوجه الشاعر وغايته ، ولم يكن البحث عن المعاني ونضارة الأساليب العربية في هذا العصر والذي يستثير اهتمامهم ؛ وهو نوع من التجديد أرادوا أن يسلكوا به طريقة جديدة في صياغة الشعر ، وقد بلغت هذه الصياغة حد كمالها في الصدر الأول من عهد المهاليك ، وكان زعيم الشعراء فيها ابن نباتة في مصر ، والصفدي في الشام .

وتسألني رأيت في هذا الشعر فأقول لك : إننا لم نؤفه حقه من الدرس والعناية؛ وإننا بهرنا بجمال الشعر العباسي فانصرفنا إليه جملة ، ولم نأبه إلا قليلا لقراءة الشعر فيما يليه من العصور . إن شعر عصر المماليك شعر مصري في روحه وتزعمته وموضوعاته، فن العناية القومية أن نعني بدرسه وتحليله والنفوذ منه إلى تاريخ هذا العصر، قبل أن نعني بشعر بغداد وما وراء النهر . واستطيع أن تسمى هذا العصر عصر الزينة والجمال ، فقد كان الجمال متمسكا فيه بكل نفس ، وقد ظهر أثر ذلك في مساجد المماليك ومواكبهم ، وما كانوا يتحلون به ويحلون به بحافلتهم من صنوف الجمال ؛ وقد كان الشعر صورة لهذا الجمال أيضاً ؛ فكله زخرف ، وكله حلية لفظية ، وكله جمال مبرقش ، تتجلى فيه خفة الروح المصرية ، وتظهر فيه النكتة البلدية بديعة رائدة أخاذة ، تدفعنا - على الرغم منك - إلى المرح والابتهاج الايناس .

مثال ذلك قول « ابن دانيال » الذي كان طيب عيون بالقرب من « باب القموح » :

يا سائلي عن حرقتي في الوري واضيعتي فيهم وإفلاسي  
ما حال من درهم إنفاسه يأخذه من أعين الناس ؟  
وقول الجزار ، وقد كان قصاباً بالقاهرة :

كيف لا أمدح الجزيرة ما عشت طويلا وأهجر الآدابا  
وبها صارت الكلاب ترجيني وبالشعر كنت أرجو الكلابا ؟

ثم تقهر الشعر بعد طائفة ابن نباته ، فأصبح خالياً من جمال الزينة ، خالياً من المعاني ، واستمر به الضعف حتى نهض نهضته الحديثة ، وكانت اول محمودة له في شعر « الساعاتي » الذي ظهرت فيه شغاف من الشعر القديم والأسلوب القديم ، وظهرت فيه مجازفة عن زخرف اللفظ الذي لم يشفع له شفيهم من حسن الذوق أو خفة الروح ، ثم جاء « البارودي » وغيره، فلم يشق له غبار ، وكان في الحقي نادرة الفلك ؛ والسبب في نهوضه أنه عن بدراسة شعر السابقين من الجاهليين والأمويين والعباسيين ، ولم يرض أن يقتصر على دراسة عصره ومن سبقهم من الشعراء بآمد قريب ، كما كان شأن غيره من الشعراء .

قال ذلك شأن الشعر حتى أتاح الله للعربية « شوقي » شاعرها الفرد ، وبلبلها الفرد ، الذي أضفى علم زمانه ، فأبدع في فنون الشعر ومذاهبه ما شاء له الإبداع ، وجدد كثيراً في معانيه وأمانيه .



وبمثل القول أن الشعر العربي كان فيه باحة للتجديد قليلا أو كثيراً في عصوره المختلفة ، وأن الشعراء حافظوا - جهدهم طاقاتهم - على بقاء هذا كله مصوناً من أن يعث بأركانه ثابت، أو يحس بسوء بنيانه، فظل ملوداً شامخاً، وبقى أثراً خالداً ، تنضم منه أريج آباؤنا السابقين وأجدادنا الأولين ، وزرائم مفخرة لجدنا العربي، وبنائنا الاسلامي، وروحنا الشرقي ، ومزاجنا القومي . وسيتبقى الشعر - كما كان - تزخر بحوره بما كان للعرب من : أدب رائع ، وخيال ساحر ، وبيان أسر ، وتصوير ماهر .

عبد العزيز . . .